



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 14 ноември 2022 г.
(OR. en)

14400/22

Междуинституционално досие:
2022/0323 (NLE)

ENER 566
ATO 87
POLCOM 154
FDI 21

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно: РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за одобряване на позицията, която трябва да се приеме от Комисията от името на Европейската общност за атомна енергия на 33-тото заседание на Конференцията за Енергийната харта

РЕШЕНИЕ (ЕВРАТОМ) 2022/... НА СЪВЕТА

от...

**за одобряване на позицията, която трябва да се приеме от Комисията
от името на Европейската общност за атомна енергия
на 33-тото заседание на Конференцията за Енергийната харта**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия, и по-специално член 101, втора алинея от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Договорът за Енергийната харта (наричан по-долу „споразумението“) беше сключен от името на Европейската общност за атомна енергия (Евратом) с Решение 98/181/ЕО, ЕОВС, Евратом на Съвета и на Комисията¹ и влезе в сила на 16 април 1998 г.
- (2) При липсата на съществена актуализация на споразумението от 1990-те години насам то става все по-неактуално. Съответно беше предложено споразумението да бъде изменено, така че да се приведе в съответствие с принципите на Парижкото споразумение съгласно Рамкова конвенция на Организацията на обединените нации по изменение на климата, прието на 12 декември 2015 г., с изискванията за устойчиво развитие и с борбата с изменението на климата, както и със съвременните стандарти за защита на инвестициите и уреждането на спорове между инвеститор и държава.
- (3) Съгласно споразумението Конференцията за Енергийната харта приема текстовете на измененията на споразумението и одобрява измененията и техническите промени в приложенията към споразумението (наричани по-долу „предложените актове“).

¹ Решение 98/181/ЕО, ЕОВС, Евратом на Съвета и на Комисията от 23 септември 1997 г. за сключването от Европейските общности на Договора за Енергийната харта и на Протокола за Енергийната харта относно енергийната ефективност и свързаните екологични аспекти (ОВ L 69, 9.3.1998 г., стр.1).

- (4) На своето 33-то заседание на 22 ноември 2022 г. Конференцията за Енергийната харта трябва: i) да приеме предложените изменения на споразумението (СС 760), ii) да одобри предложените изменения и технически промени в приложенията към споразумението (СС 761), iii) да одобри предложените технически промени в договореностите, декларациите и решенията (СС 762) и iv) да одобри решението относно влизането в сила и временното прилагане на измененията в споразумението и измененията и техническите промени в приложенията към него (СС 763). С това ще приключат преговорите, водени с оглед осъвременяване на споразумението.
- (5) Целесъобразно е да се определи позицията, която трябва да се заеме от името на Евратом в рамките на Конференцията за Енергийната харта по отношение на въпросите, попадащи в приложното поле на Договора за създаване на Европейската общност за атомна енергия (наричан по-долу „Договорът за Евратом“), тъй като предложените актове ще имат правни последици.
- (6) Позицията, която трябва да се заеме от името на Евратом съгласно настоящото решение, не засяга последващото решение, което трябва да се приеме от името на Евратом относно временното прилагане и сключването на предложените изменения на споразумението (СС 760) съгласно член 101 от Договора за Евратом.

- (7) Предложените актове ще бъдат приети от Конференцията за Енергийната харта, ако никоя от договарящите страни по споразумението не повдигне възражения. Ето защо позицията на Евратом следва да бъде да не се повдигат възражения, за да се даде възможност предложените актове да бъдат приети от Конференцията за Енергийната харта,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Позицията, която трябва да се заеме от Комисията, от името на Евратом, по отношение въпросите, попадащи в приложното поле на Договора за Евратом, на 33-тото заседание на Конференцията за Енергийната харта, е да се участва в гласуването и да не се повдигат възражения срещу:

- а) приемането от Конференцията за Енергийната харта на предложените изменения на споразумението (СС 760);
- б) одобряването на предложените изменения и технически промени в приложенията към споразумението (СС 761);
- в) одобряването на предложените технически промени в договореностите, декларациите и решенията (СС 762); и
- г) одобряването на решението относно влизането в сила и временното прилагане на измененията на споразумението и измененията и техническите промени в приложенията към него (СС 763).

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в ... на

За Съвета

Председател
